

중위권에서 상위권으로, Perfect Reading #3



안녕하세요, 쌤입니다. ^^

클래스 인강 촬영과 여러 교재 출판 준비로 인해
제때 칼럼을 올리지 못했습니다.
앞으로는 최대한 미루지 않고 써보도록 하겠습니다.

오늘도,
글의 진행은 마치 강의를 하듯, 제 의식의 흐름을 따라 썼구요.
죄송하지만, 편의상 빠른 호흡을 위해 경어를 쓰지 않았습니다. 이해 바랍니다.



Perfect Reading #3

오늘의 문장

One of the paradoxes of the Internet age is that while people's use of various technologies allows them nearly infinite possibilities for recreating themselves in a wide range of virtual platforms, it has bound them ever more tightly to a unitary identity in the real world.

문장 해석

해석은 언제나 다음의 원칙대로 한다.

물론, 이것은 해석 연습의 원칙이다.

실전시에는 이것이 본인 방식대로 자연스럽게 재탄생되면 된다.

- ① 앞에서부터 뒤로 한 방향으로 나가며, 되돌아오지 않는다.
- ② 다시 돌아오지 않도록 지나간 부분을 잊지 않도록 집중하고, 기억력을 훈련한다.
- ③ 더하지도, 빼지도 말고 있는 그대로 해석한다.
- ④ 자신을 이해시키는 해석이 가장 좋은 해석이다.

자, 그럼 해석을 시작해보자.

One

하나는

: 주어의 핵이므로 정확히 '~는'이라고 주어답게 해석한다.

of the paradoxes

그 역설들 중의

of the Internet Age

인터넷 시대의

중위권에서 상위권으로, Perfect Reading #3



is

이다

that

~라는 것

: 관계사가 아니라 접속사이므로 '~라는 것', '~라고' 등의 해석을 쓰는데, 여기서는 is와 결합하여 절 전체가 하나의 명사 역할을 하고 있으므로 '~라는 것 이다'로 해석한다.

while

~하는 반면에

: 접속사는 일단 그 의미를 되새기고, 이후 본동사에 다시 한 번 그 마무리 의미를 붙여준다. 그래야, 속독을 할 때, 문장 전체의 의미를 놓치지 않을 수 있다.

people's use

사람들의 사용이

of various technologies

다양한 기술들의

allows

허락하는 반면에

: while에서 시작된 접속사 절의 본동사이다. 항상 접속사의 마무리 의미를 동사에 붙여주도록 연습한다.

them

그들에게

nearly infinite possibilities

거의 무한대의 가능성들을

: allow는 여러 가지 쓰임을 가지지만, 여기서는 4형식으로 사용되었다. 이 경우 allow 뒤에 두 개의 명사구가 전치사 없이 나오게 되며, 이것들의 경계를 잘 끊고 '~에게 ~를'로 해석해준다.

for recreating

재창조하는 것을 위한

중위권에서 상위권으로, Perfect Reading #3



themselves

그들 자신들을

in a wide range

폭넓은 범위 속에서

of virtual platforms,

가상의 공간들의

it

그것은

has bound

묶어왔다

: 현재 완료 이므로 '~해왔다/~해버렸다' 등으로 해석한다.

them

그들을

ever more tightly

훨씬 더 타이트하게

: 비교급 앞에 ever 이므로 비교급 강조. '훨씬'으로 해석한다.

to a unitary identity

한 단일한 정체성에

: 동사 bound가 묶다 이므로, 그 뒤는 '~을 묶는가'하는 목적어가 나올 것이고, 그 뒤에는 '어디에 묶는가'가 나올 것이다. 이 때, '어디에 묶는가'는 의미상 to + N가 된다.

in the real world.

현실 세계에서

중위권에서 상위권으로, Perfect Reading #3



이제 다음의 끊어진 단위를 보고 거기에 맞춰 해석해본다.

One/ of the paradoxes/ of the Internet age/ is/ that/ while/ people's use/ of various technologies/ allows/ them/ nearly infinite possibilities/ for recreating/ themselves/ in a wide range/ of virtual platforms, it/ has bound/ them/ ever more tightly/ to a unitary identity/ in the real world.

흐름을 느낄 수 있도록 다시 한 번 끊어진 단위를 보고 맞춰 해석해본다.

One/ of the paradoxes/ of the Internet age/ is/ that/ while/ people's use/ of various technologies/ allows/ them/ nearly infinite possibilities/ for recreating/ themselves/ in a wide range/ of virtual platforms, it/ has bound/ them/ ever more tightly/ to a unitary identity/ in the real world.

몇 번이고, 의미가 자연스럽게 느껴질 때까지 해석해본다.

중위권에서 상위권으로, Perfect Reading #3



의미추출

One of the paradoxes of the Internet age is that while people's use of various technologies allows them nearly infinite possibilities for recreating themselves in a wide range of virtual platforms, it has bound them ever more tightly to a unitary identity in the real world.

One of the paradoxes of the Internet age is that ~~

paradox는 무엇인가?

역설이며, 모순이다.

즉, Internet 시대가 역설을 가지고 있다는 것이다. 모순된다는 것이다.

모순 된다는 것은 서로 어울릴 수 없는

두 가지 속성이 한 데 묶여 있다는 것이다.

그러니 that절 속에서는 그 모순을 설명해야 할 것이고,

문장 전체의 큰 그림은 결국

'Internet 시대가 가진 모순: ~~~~'이 될 것이다.

이것만이 아니다.

that 절은 모순을 설명할 것이므로,

서로 상반되는 두 가지가 나올 것임을 예상하거나,

뒤에 나올 두 가지의 상반되는 속성을 찾아내겠다고 다짐을 하고 들어가야 한다.

while ~~~A~~~~, ~~~B~~~~

인터넷 시대의 역설이 무엇인지 말하는 자리에

접속사 while A, B의 형식이 왔다.

while은 일반적으로 '동안에'라고 해석되기도 하지만,

우리가 찾을 것은 '역설'이기에

당연히 여기서 '반면에'라고 강하게 해석을 해주고,

이후 콤마 앞과 뒤가 서로 상반되는 내용이 올 것임을 예측한다.

결국 A 파트와 B 파트를 나눠보면,

A

people's use of various technologies allows them nearly infinite possibilities for recreating themselves in a wide range of virtual platforms,

중위권에서 상위권으로, Perfect Reading #3



B

it has bound them ever more tightly to a unitary identity in the real world.

이 두 파트가 while을 기점으로 대조를 이루며 paradox를 이룰 것이기 때문에,
이 둘을 각각 대응 시키며 의미를 더욱 구체화 해보자.

- ① people's use of various technologies - it
- ② allows - has bound
- ③ them nearly infinite possibilities for recreating themselves
- them ever more tightly to a unitary identity
- ④ in a wide range of virtual platforms - in the real world

두 파트의 모든 부분이
정확히 서로 간에 대응하고 있음을 알 수 있다.

결국,

- ① 인터넷 시대에서의 기술의 사용이
- ② 사람들에게 **자신을 재창조할 무한대의 가능성**을 주는 반면에
사람들을 **단일한 정체성으로 훨씬 더 단단히 묶어 버렸다.**
- ③ 가상 공간에서
현실 세계에서

이제 A 파트와 B 파트의 대응을 통해 서로 상반되는 표현들이 while로 엮여있음을 알았다.

나머지는,

보다 완전히 의미를 이해하고자 하는 본인의 의지와,
본인의 배경지식의 문제이다.

인터넷 시대의 통신 기술이

가상공간과 현실세계에서 무한한 정체성을 창조하거나 단일한 정체성으로 묶어버린다는 것이 무슨 의미
인가?

중위권에서 상위권으로, Perfect Reading #3



본인의 삶 속에서 이것의
구체적인 예시를 떠올리려 노력해야 한다.

기억하자.

추상적인 진술들이

글 속에서 예시가 등장하지 않았을 때는,

결국 우리가 우리의 삶 속에서 그 예시를 적극적으로 찾아줘야만이

우리는 그것을 완전히 이해할 수 있게 되며,

완전한 독해를 이뤘다고 할 수 있다.

가상의 공간들에서 정체성을 재창조할 수 있다는 것은 상대적으로 이해가 수월하다.

실제 face to face 하지 않는 만남이라면,

얼마든지 자신의 모습을 바꿀 수 있을 것이다.

그런데,

현실세계에서 인터넷 기술이 더욱 우리의 정체성을 옥죄어 온다는 것은 무슨 말일까.

그렇다!

인터넷이 가진 놀라운 정보력은

길가다 우연히 찍힌 내 사진이

웹 공간에 올라갔을 때,

삼시간에 퍼져나갈 수 있고,

나의 정체성이 순식간에 탄로날 수 있다는 것을 말하는 것이다.

여기까지를 떠올렸다면

이것이

독해의 완성이다!!!

이 문장의 의미 파악에서 사용했던 의미 파악의 기술은 다음과 같다.

- ① 주어(paradox)의 의미를 통해 뒤에 나올 말 예측.
- ② 접속사 while의 의미를 통해 A파트와 B파트를 정확히 대응시킴.
- ③ 추상적인 내용의 구체적 예시를 내 삶 속에서 찾아내려 할 것.

중위권에서 상위권으로, Perfect Reading #3



이제 이 문장을 Build-up을 통해 완전히 내것으로 체화한다.

Build-up

하나는/ 그 역설들 중의/ 인터넷 시대의/ 이다/ ~라는 것/ 반면에/ 사람들의 사용이/ 다양한 기술들의/ 허락하는 반면에/ 그들에게/ 거의 무한대의 가능성들을/ 재창조하는 것을 위한/ 그들 자신을/ 폭넓은 범위 속에서/ 가상 공간들의, 그것은/ 묶어왔다/ 그들을/ 훨씬 더 타이트하게/ 단일한 정체성에/ 현실 세계에서.

Build-up은 외우는 것이 아니다.

많이 생각하며, 많이 쓰는 것이다.

많이 생각하고, 많이 쓰면서

자연스레 영어의 어순과

각 문장성분의 '약속된 해석법'을 익히는 것이다.

그래서,

가장 핵심이 되는 '보편적인 문장'들의 해석을 빠르고, 정확하게 해내고자 하는 것이다.

첨부한 연습지에 완전히 맞춰서 써본다.

이후에는 아예, 연습지가 없는 곳에 문장을 기억해서 써본다.

이때, 무조건 영어를 외워쓰지 말고,

우리말을 기억해놓고, 그 말을 떠올리며, 영작(build-up)을 한다.

우리말을 기억할 때에도, 무조건 외우려고 하지 말고,

뒷말을 자꾸 유추해내려고 노력한다.

뒷말 꼬리물기

하나는(뭐 중에?) - 그 역설들 중의(무슨 역설?) - 인터넷 시대의 - 이다(뭔데?) - ~라는 것(뭐라는 것?) - 반면에 - 사람들의 사용이(뭐의 사용?) - 다양한 기술들의 - 허락하는 반면에(누구에게 뭐를?) - 그들에게 - 거의 무한대의 가능성들을(뭐를 위한 가능성?) - 재창조하는 것을 위한(뭐를?) - 그들 자신들을, 그것은 - 묶어왔다(뭐를?) - 그들을 - 훨씬 더 타이트하게(어디에?) - 단일한 정체성에 - 현실 세계에서.

중위권에서 상위권으로, Perfect Reading #3



자, 여기까지가 오늘 준비한 내용입니다.

한 가지만 더 말씀드리자면,
여러분의 반응이 너무 좋아서,
이 칼럼의 인강 버전이 나올 예정입니다.
아무래도 글로 쓰는 것 보다는
보다 더 이해가 쉽게 되겠죠?

보다 정확한 해석과
의미추출 기술의 보다 완전한 이해를 위해
강의를 제작할 예정이며,
100문장을 다룰 생각입니다.

여러 면에서 좋은 문장을 고를 것이기 때문에
이 100문장을 완전히 자기 것으로 소화하면,
다른 문장을 해석하고, 의미를 추출하는데
매우 많은 도움이 될 것으로 확신합니다.

관심 가져주시기 바랍니다.

아마, 곧 파격적인 가격의 프리패스가 출시될 것이기 때문에,
상위권 도약을 바라는 중위권 학생들에게 아주 좋은 기회가 될 수 있을 것입니다.